

Istruzioni per l'uso

REF End Rest Procedure Table w/Leg,
Phenolic 800-0026-ER-P

REF End Rest Procedure Table w/Leg,
Carbon Fiber 800-0026-ER-CF

Imbottitura sostitutiva

**End Rest Procedure Table Deluxe Pad
508-0101**



USO PREVISTO

Il dispositivo è destinato all'utilizzo come piattaforma stabile per tutti gli interventi chirurgici alle braccia e alle mani. Gli utenti previsti di questo dispositivo sono i professionisti del settore medico in ospedali e centri chirurgici.

SPECIFICHE GENERALI

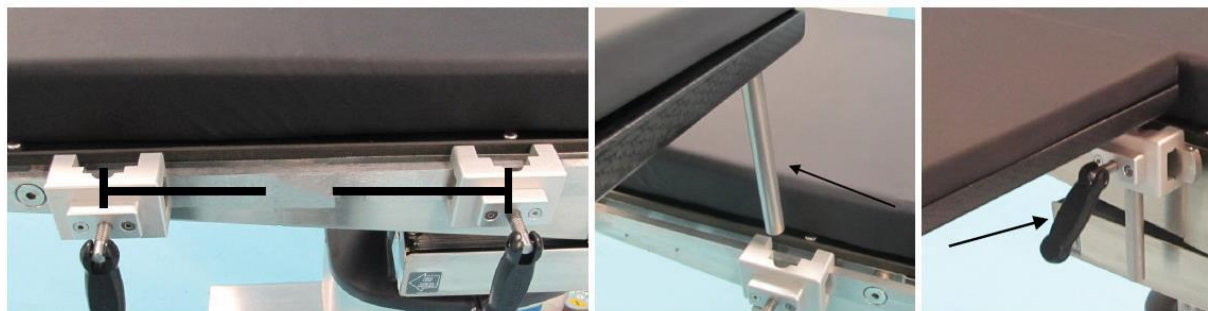
Dimensioni del dispositivo (massime)

- *Lunghezza: 86 cm +/- 1 cm (34" +/- 0,5")*
- *Larghezza: 41 cm +/- 1 cm (16" +/- 0,5")*
- *Spessore: 107 cm +/- 1 cm (42" +/- 0,5")*
- *Peso del dispositivo Phenolic: 7,7 +/- 0,22 kg (17 +/- 0,5 libbre)*
- *Peso del dispositivo Carbon Fiber: 5,8 +/- 0,22 kg (13 +/- 0,5 libbre)*
- *Il dispositivo si fissa a qualsiasi punto del binario del tavolo operatorio utilizzando i due morsetti per binario*
- *Installabile da una sola persona*
- *Pulizia con disinfettanti idonei all'uso ospedaliero*

ISTRUZIONI

Acquisire familiarità con le caratteristiche del dispositivo di posizionamento del paziente prima di utilizzarlo con un paziente. Fare sempre pratica con un infermiere, un medico o un volontario appropriato prima dell'uso clinico.

Fissaggio del tavolo della procedura al tavolo operatorio



1. Fissare i morsetti (venduti separatamente) al binario laterale posizionandoli a circa 31 cm (1') di distanza l'uno dall'altro (come mostrato)
2. Inserire le aste di montaggio nei morsetti
3. Regolare il tavolo della procedura affinché sia sullo stesso livello dell'imbottitura del tavolo operatorio. Assicurare il tavolo al binario degli accessori utilizzando le manopole di bloccaggio dei morsetti
4. Include un'imbottitura di gestione della pressione da 3 cm (1")
5. Morsetti venduti separatamente

Regolazione della gamba del tavolo



(1) Binario all'estremità • **(2)** Manopola per il blocco della rotazione regolabile della gamba • **(3)** Manopola per il blocco dell'altezza regolabile

1. Ruotare la gamba di 360° per ottenere una libertà completa di movimento dell'arco a C (vedere sopra)
2. Allentare la manopola dell'altezza regolabile (3) ed estendere la gamba finché non è posizionata stabilmente sul pavimento, quindi stringere la manopola ruotandola verso destra
3. Il binario all'estremità è utilizzabile con dispositivi aggiuntivi per fornire trazione

PANORAMICA DEI COMPONENTI

Il dispositivo End Rest Procedure Table w/Leg, nelle versioni Phenolic o Carbon Fiber, è un'estensione del tavolo operatorio fissabile a qualsiasi binario.

Imbottitura sostitutiva

End Rest Procedure Table Deluxe Pad 508-0101

Due morsetti necessari: Scegliere Universal Clamp per gli USA o Deluxe Rail Clamp per i Paesi al di fuori degli USA

USA – Universal Rail Clamp

- *USA: 9,5 mm x 28,5 mm (0,374" x 1,122") Codice 800-0085*

Al di fuori degli USA – Deluxe Rail Clamp

- *Denyer: 6 mm x 38 mm (0,236" x 1,496") Codice 800-0248-DEN*
- *Europa: 10 mm x 25 mm (0,394" x 0,984") Codice 800-0248-EU*
- *Eschmann (UK): 6 mm x 32 mm (0,236" x 1,260") Codice 800-0248-UK*
- *Giappone: 9 mm x 32 mm (0,354" x 1,260") Codice 800-0248-JPN*
- *Svizzera: 10 mm x 30 mm (0,394" x 1,181") Codice 800-0248-SWISS*

INFORMAZIONI GENERALI

- *Prodotto non realizzato con lattice di gomma naturale*
- *Il dispositivo supporta 227 kg (500 libbre) di carico proporzionale del paziente (paziente alto 193 cm (6'4") per modello di corpo umano al 99%)*
- *La garanzia del prodotto copre il prodotto dai difetti di fabbricazione per un periodo di 2 anni*
- *Se danneggiato durante la spedizione, chiamare il Servizio Clienti al (888) 724-8763 o (781) 982-7000 per ottenere il numero di autorizzazione al reso del materiale. Per problemi inerenti la garanzia del prodotto, contattare il Servizio Clienti.*
- *Dispositivo medico con marchio CE conforme a MDR (UE) 2017/745*
- *Il prodotto non richiede manutenzione; controllare le condizioni del prodotto prima del successivo utilizzo*
- *La vita utile del dispositivo è di 5 anni in condizioni di uso normale*
- *Conservare il dispositivo a una temperatura da -4°F a +86°F (da -20°C a 30°C)*

SMALTIMENTO

- **Norme generali:** *prevenire le infezioni pulendo e disinfettando il prodotto prima dello smaltimento*
- **Imballaggio:** *smaltire il materiale di imballaggio tra i rifiuti domestici in conformità con i regolamenti nazionali*
- *SchureMed ritira i prodotti usati o ritirati dal mercato; altrimenti smaltire il prodotto in conformità con i regolamenti nazionali*

AVVERTENZE SULL'USO DEL PRODOTTO



AVVERTENZA!

Il carico massimo non deve superare la proporzione adeguata di un paziente del peso di 227 kg (500 libbre). Fare attenzione, nel caso di tavoli operatori con una bassa capacità di carico massima, che le guide accessorie non vengano sovraccaricate.



AVVERTENZA!

Un uso scorretto può essere fonte di pericoli. Rispettare scrupolosamente le istruzioni per l'uso del sistema del tavolo operatorio.



AVVERTENZA! *Non riutilizzare il dispositivo se ci sono evidenti segni di danni o problemi funzionali. Consultare il produttore prima del riutilizzo.*

RACCOMANDAZIONI PER LA PULIZIA

Rispettare le linee guida in vigore dell'Association of periOperative Registered Nurses Journal per le corrette procedure di pulizia e disinfezione.



AVVERTENZA!

Rispettare le linee guida in vigore dell'Association of periOperative Registered Nurses (AORN) Journal per le corrette procedure di pulizia e disinfezione.

ATTENZIONE

Leggere e rispettare scrupolosamente le indicazioni del produttore per i liquidi di pulizia. NON usare detergenti contenenti fenoli.

- 1. Rimuovere i principali contaminanti dall'accessorio con materiali monouso. Rispettare le procedure appropriate di smaltimento dei rifiuti a rischio biologico.*
- 2. Applicare abbondantemente il liquido di pulizia su tutto l'accessorio e strofinare con un panno pulito e privo di pelucchi, fino a rimuovere tutta l'umidità e il liquido di pulizia dall'accessorio*
- 3. Lasciare asciugare l'accessorio*

AVVISO PER L'UTENTE

Ogni incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo deve essere segnalato al produttore e all'autorità competente dello Stato Membro in cui si trova l'utente e/o il paziente.

Versioni lingue eIFU

Per scaricare e stampare le istruzioni per l'uso, visitare il sito www.schuremed.com

Glossario dei simboli

Simbolo	Nome
	Produttore
	Data di produzione
	Rappresentante autorizzato nella Comunità Europea
	Rappresentante autorizzato in Svizzera
	Importatore
	Numero di serie
	Avvertenza
	Dispositivo medico
	Identificativo univoco del dispositivo
	Marcatura CE
	Uso su un solo paziente



SchureMed (081001460)

452 Randolph Street, Abington, MA 02351 USA

Numero verde (888) 724-8763 | **Tel.** (781) 982-7000 | **Fax** (781) 982-7001 | **orders@schuremed.com**

